

## 1. Vaaleissa käytettävät sanktiot

Aalto-yliopiston ylioppilaskunnan vaalijärjestyksen 15 § mahdollistaa seuraavien sanktioiden käytön vaalijärjestyksen rikkomisesta.

### 1.1. Huomautus

*Huomautus annetaan ehdokkaalle, vaaliliitolle tai vaalirenkaalle silloin, kun kyseinen toimija on vaaleihin liittyen epähuomiossa tai muutoin lievästi rikkonut vaalijärjestyä tai keskusvaalilautakunnan antamia täydentäviä tai tulkitsevia määräyksiä vastaan.*

### 1.2. Kirjallinen varoitus

*Kirjallinen varoitus annetaan ehdokkaalle, vaaliliitolle tai vaalirenkaalle silloin, kun kyseinen toimija on vaaleihin liittyen ja saamastaan huomautuksesta huolimatta lievästi rikkonut vaalijärjestyä tai keskusvaalilautakunnan antamia täydentäviä tai tulkitsevia määräyksiä vastaan. Kirjallinen varoitus on aina julkinen ja julkistettava asiakirja.*

### 1.3. Vaalimainonnan rajoittaminen

*Ehdokkaan, vaaliliiton tai vaalirenkaan mainontaa rajoitetaan, milloin kyseisen toimijan vaalimainonta on vähäistä enemmän rikkonut vaalijärjestyä taikka keskusvaalilautakunnan vaalimainonnasta antamia määräyksiä. Rikkomuksen laadusta riippuen mainonnan rajoittamisessa voi tulla kyseeseen määrätyn teeman kieltäminen mainonnassa tai ehdokkaan mainonnan täydellinen kieltäminen. Milloin rikkomuksessa on kyse vaalimainosten levittämisestä kielletyillä paikoilla tai kanavilla, määrää keskusvaalilautakunta mainokset aina poistettaviksi.*

### 1.4. Ehdokkaan poissulkeminen vaaleista

*Ehdokkaan rikkoessa selvässä hyötymistarkoituksessa (suorassa tai välillisessä) vaalijärjestyä taikka keskusvaalilautakunnan antamia muita määräyksiä, suljetaan kyseinen ehdokas vaaleista.*

### 1.5. Vaaliliiton poissulkeminen vaaleista

*Vaaliliiton rikkoessa selvässä hyötymistarkoituksessa (suorassa tai välillisessä) vaalijärjestyä taikka keskusvaalilautakunnan antamia muita määräyksiä törkeästi, suljetaan kyseinen vaaliliitto vaaleista.*

### 1.6. Vaalirenkaan poissulkeminen vaaleista

*Vaalirenkaan rikkoessa selvässä hyötymistarkoituksessa (suorassa tai välillisessä) vaalijärjestyä taikka keskusvaalilautakunnan antamia muita määräyksiä törkeästi, suljetaan kyseinen vaalirengas vaaleista.*

## 1. Sanktioner som tillämpas vid val

Aalto-universitetets studentkårs valordning, 15 §, möjliggör tillämpningen av följande sanktioner vid brott mot valordningen.

### 1.1. Anmärkning

*En anmärkning ges till en kandidat, ett valförbund eller en valring när aktören i fråga i samband med valet oavsiktligen eller i övrigt lindrigt brutit mot valordningen eller centralvalnämndens kompletterande eller tolkande bestämmelser.*

### 1.2. Skriftlig varning

*En skriftlig varning ges till en kandidat, ett valförbund eller en valring när aktören i fråga i samband med valet och trots att ha fått en anmärkning lindrigt brutit mot valordningen eller centralvalnämndens kompletterande eller tolkande bestämmelser.  
En skriftlig varning är en offentlig handling som alltid ska offentliggöras.*

### 1.3. Begränsning av valreklam

*Kandidatens, valförbundets eller valringens valreklam begränsas när aktörens valreklam mer än obetydligt brutit mot valordningen eller mot det som centralvalnämnden bestämt om valreklam. Beroende på förseelsens art kan begränsningen av valreklamen gälla förbud mot ett visst tema i reklamen eller fullständigt förbud mot valreklam för kandidaten. När förseelsen gäller spridande av valreklam på förbjudna ställen eller i förbjudna kanaler bestämmer centralvalnämnden alltid att reklamen ska avlägsnas.*

### 1.4. Uteslutning av kandidat vid val

*När en kandidat i tydligt direkt eller indirekt nyttsyfte bryter mot valordningen eller övriga bestämmelser från centralvalnämnden utesluts kandidaten i fråga från valet.*

### 1.5. Uteslutning av valförbund vid val

*När ett valförbund i tydligt direkt eller indirekt nyttsyfte bryter mot valordningen eller övriga bestämmelser från centralvalnämnden utesluts valförbundet i fråga från valet.*

### 1.6. Uteslutning av valring vid val

*När en valring i tydligt direkt eller indirekt nyttsyfte bryter mot valordningen eller övriga bestämmelser från centralvalnämnden utesluts valringen i fråga från valet.*

**The 12<sup>th</sup> section of the election regulations of the Aalto University Student Union enables the use of the following election sanctions for breaking the regulations.**

1.1. Notification

*A notification is given to a candidate, electoral alliance or electoral coalition when the party in question has broken the election regulations or supplementary provisions defined by the Central Election Committee accidentally or otherwise slightly.*

1.2. Written Warning

*A written warning is given to a candidate, electoral alliance or electoral coalition when the party in question has broken the election regulations or supplementary provisions defined by the Central Election Committee slightly, regardless of being notified. A written warning is always public and will be published.*

1.3. Restrictions on election advertising

*The advertising of a candidate, electoral alliance or electoral coalition will be restricted if the election advertising has broken the election regulations or supplementary provisions defined by the Central Election Committee more than slightly. Depending on the nature of the offence, the restriction can be defined as restricting a certain theme in advertising up to completely barring any advertising made by the party in question. If the offence is distributing election advertisements in forbidden places or channels, the Central Election Committee will always order the advertisements to be removed.*

1.4. Disqualifying a candidate from the elections

*If a candidate breaks the regulations or supplementary provisions defined by the Central Election Committee clearly to their own benefit (directly or indirectly), the candidate will be disqualified from the elections.*

1.5. Disqualifying an electoral alliance from the elections

*If an electoral alliance breaks the regulations or supplementary provisions defined by the Central Election Committee clearly to their own benefit (directly or indirectly), the electoral alliance will be disqualified from the elections.*

1.6. Disqualifying an electoral coalition from the elections

*If an electoral coalition breaks the regulations or supplementary provisions defined by the Central Election Committee clearly to their own benefit (directly or indirectly), the electoral coalition will be disqualified from the elections.*